

YANSHUF Hebrew - English Dictionary * Issue No. 344

מילון ינשוף, דו-שבועון לחדשות מהארץ ומהעולם * www.hebrewtoday.com

to save - לחסוך	good, well-being (of) - טובת	wandered around (pl) - הסתובבו	עמוד 1
uses - משתמש	country - מדינה	airport - שדה תעופה	בתי החולים פתחו מחדש...
garbage - אשפה	joint (f, pl) - משותפות	move - תז	reopened (pl) - פתחו מחדש
towards - לקראת	patience - סבלנות		wards, departments - מחלקות
complaining (pl) - מתלוננים		מזל שאנחנו לא...	organization - ארגון
tuition - שכר לימוד	עמוד 3	throwing (pl) - זורקים	vaccine - חיסון
yearly, annual - שנתי	חדשות בקצרה	respectable (pl) - מכובדים	solution - פתרון
taking care (f) - דואגת	ראש - head, chief	behave (pl) - נוהגים	בדיקות - tests
cheap (f, pl) - זולות	נפגש - met	simple (pl) - פשוטים	מהירות - fast (f, pl)
a third - שלישי	were designed - נועדו		כריש ענק באילת
at least - לפחות	to enable - לאפשר	הקורונה גורמת גם...	shark - כריש
survey - סקר	signing (of) - חתימת	causes (f) - גורמת	לווייתן - whale
company (of) - חברה	treaties (of) - הסכמי	I was happy - שמחתי	ביקור - visit
communication - תקשורת	organization - ארגון	מלחמות - battles	מסוכן - dangerous
change - שינוי	spy, intelligence - ריגול	bulls - שונרים	למרות - despite
habits (of) - הרגלי	responsible - אחראי	were canceled - בוטלו	להתקרב - to get close
refraining, avoiding (pl) - נמנעים	איחוד - united		
to profit, earn - להרוויח	מתכוננים (pl) - preparing	אף פעם לא טוב להיות...	החל שיקום נמל ביירות
	companies - חברות	boring - משעמם	החל - has begun
עמוד 4	local (f, pl) - מקומיות	to refer to - להתייחס	שיקום - restoration
מחלקות קורונה נפתחו מחדש	preparing (f, pl) - מכינות	כתבה - article	חלקים - parts
wards, departments - מחלקות	tours - סיורים	צריכים (pl) - need, should	הרוסים (pl) - destroyed
were reopened - נפתחו מחדש	בעלי (of) - owners		פיצוץ - explosion
continues - ממשיך	dishes, foods - מנות	משולחן העורך	אירע - occurred
to increase, rise - לעלות	לבקר - to visit	כבדו (pl) (cmd.) - respect	מדינות - countries
hospitals - בתי חולים	עיריית (of) - municipality	דעה - opinion	תרמו (pl) - donated
organization - ארגון	takes care (f) - דואגת	אחר - other	ענייה (f) - poor
vaccine - חיסון	להשתמש - to use	מתקיימת (f, pl) - taking place	לגמרי - completely
meanwhile - בינתיים	מתנדבים - volunteers	הפגנות - protests	בירת - capital city (of)
developed (f) - פיתחה	שיא - record	נושאים - subjects, matters	
בדיקה - test	were measured - נמדדו	תוקפים (pl) - attack	
results - תוצאות	מעלות - degrees	להסכים - to agree	עמוד 2
צורך - need	אגורות - cents	אחרת - differently	קוראים כותבים
סגר - closure	זיהום - pollution	זכות - right	זה כבר מוגזם
מומחים - experts	מצופה - expected	יפריע - will disturb, bother	מוגזם - over the top
לטפל - to treat	חייב - has to, must	מטרה - goal	סחבו (pl) - dragged
מדביקים (pl) - infect	ציבור - public	זהה (f) - identical	מזוודות - suitcases

characters - דמויות	עד לאחרונה - till recently	להרוויח - to profit	הטורקים מאיימים במלחמה...
label, tag - תווית	בודדים - few, individuals	אדקת - correct (f)	מאיימים - threatening (pl)
מחיר - price	להבין - to understand		שולחים - sending (pl)
מאז - since then	מעכשיו - from now	שיטפונות גרמו להרס ביפן	אוניות - boats
תאריך - date	with the help of - now	שיטפונות - floods	חיפוש - search
חוגגים - celebrate (pl)	תוכנה - program, software	גרמו - caused (pl)	מול - opposite
מכינים - prepare (pl)	פיתחה - developed (f)	הרס - destruction	חופי - shores (of)
מתאפרים - put on make-up (pl)	תתרגם - will translate (f)	חוץ מ... - besides for	שייך - belongs
בתפקיד - in the role	אינטרנט בעזרת בלונים...	מתמודדת - coping, dealing (f)	מתרגשים - getting excited (pl)
	בעזרת - with the help of	סחפו - swept away (pl)	לא ישימו לב - won't notice (pl)
נעליים תמורת פיתות	בלונים פרחים -	מפעלים - factories	בעיות - problems
תמורת - in exchange for	חיבור - hot air balloons	מקום - place	עמדות הטלפון הציבורי חוזרות
מאמינים - believe (pl)	החליטה - decided (f)	האם תהיה מלחמה על...	עמדות - booths
ערך - value	מקשיר - device	מלחמה - war	ציבורי - public
שווה - worth	שידור - broadcast	נהר - river (of)	חוזרות - returning (f, pl)
להשתמש - use, using	אלחוטי - wireless	עובר - passes	בשביל - for
מחליפים - exchange (pl)	תשלום - payment	לאורך - the length	שיחות - conversations
מוצרים - products	שירות - service	עיקרי - primary	הצלת - saving (of)
סחר חליפין - bartering	זהירות! הצמיד מאיבי!	נשפך - pours, spills into	שיתוף פעולה - collaboration
אופה - baker	זהירות - careful, warning	ים תיכון - Mediterranean Sea	מקשירים - devices
סנדלרים - shoemakers	צמיד - bracelet	מצרים - Egypt	התקף לב - heart attack
מכונת כביסה - washing	מכאיב - hurts, painful	שאלה של חיים ומות - a matter of life and death	ידריכו - will direct, instruct (pl)
מכונה - machine	זרם - current	עולמים - liable, might (pl)	להפעיל - to operate
שכנים - neighbors	חשמלי - electric	צמא - thirst	טיפול - treatment
טיפולים - treatments	שלילי - negative	לאחרונה - recently	עמוד 5
תרופות - medicines	מתרגל - get used to	מאגר - reservoir	מדינות שונות – חוקים שונים
מלחמת אחים - civil war	האם הייתם - would you (pl)	באמצעות - by means of	מדינות - countries
צפון - north	עמוד 8	סכר - dam	שונות - different (f, pl)
עמוד 8	סכנה, ארבה!	ירידת - decrease (of)	חוקים - rules, laws
סכנה - danger	ארבה - locust	מפלס - level	בצורה שונה - differently
חגבים - grasshoppers	ימים מיוחדים בשנה	חוששים - worried (pl)	נושא - topic, matter
חקלאות - agriculture	מעטים - few (pl)	יגרום - will cause	מצב - situation
מחסור - shortage	מכירים - know, recognize (pl)	סבל - suffering	מוזר - odd, strange
רעב - hunger, famine	כובען - hatter	עמוד 6	סירות - ships
חוקרים - researchers	מטורף - mad	מי רוצה לקרוא כתב...	מובילות - transport, take (f, pl)
הטילו - laid (pl)	מאייר - illustrator	כתב חרטומים - hieroglyphics	מפלי - waterfalls (of)
מול - opposite	עליסה - Alice	להכיר - recognize, know	מתיר - permits
להקה - swarm	אָרץ הפלאות - Wonderland	לכן - that's why	מגביל - limits
	בין - among		מפעילים - operators

<u>עמוד 11</u>	לקוחות - customers	התחליף החדש למלון?	מהו הסוד של סרי-לנקה?
חידה בלשית	מרוצים (pl) - pleased	תחליף - substitute	יחסית - relatively
חידה - riddle	התנווכחו - argued (pl)	לבלות -	סיבה - reason
בלשית - detective	הרגיש - felt	spend time, hang out	לא מקפידים - aren't strict,
מקרים - cases	למזלו - luckily for him	מעדיפים - prefer (pl)	meticulous
חוקרים - investigators	מתיעץ - consult	טבע - nature	שומרים - keep (pl)
אספן - collector	דעות - opinions, ideas	אפשרויות - possibilities	מרחק - distance
אומנות - art	מוזרות (f, pl) - strange	אומן - artist	חברתי - social
עתיקים (pl) - ancient	צעירה (f) - young	פתרון - solution	שימוש - use
שטיח - rug	בדונזה (f) - duck	עיצב - designed	מדענים - scientists
עבה - thick	הטילה (f) - laid (eggs)	טיפות - drops	פגעה - hit, affect (f)
רצפת (of) - floor	גרגרים - grains	תלה - hung	נוסעים - passengers
נסיך - prince	הלכה לאיבוד (f) - got lost	צריך - need	צפיפות - crowdedness
במיוחד - especially	תרנגולת - chicken, hen	חוויה - experience	
להגן - to protect	ריחמה (f) - took pity	מוזמנים (pl) - invited, welcome	כמה זמן לוקח להכין פסל?
קור - cold	דגרה (f) - incubated, sat on		פסל - sculpture
גביע - goblet	אפרוחים - chicks	אף פעם לא מאוחר מדי	פסל - sculptor
נעלם - disappeared	דאגה להם -	אף פעם - never	מקצועי - professional
גנב - thief	took care of them (f)	מבוגר ביותר - oldest	ענקיים (pl) - giant
מטבח - kitchen	אגם - lake	סיים - finished, graduated	עצמו - itself
צעדים - footsteps	לשחות - to swim	תואר - degree	שיש - marble
טבח - cook, chef	לקרקר - to cluck	בעצם - actually	להפוך - to turn, make
מיהרתי - I hurried	הצילו! - help!	לא בטוח - unsure	מושלם - perfect
משקר - lying	תרנגול - rooster	אסיים - I will finish	לחשב - to calculate
כזכור - as we recall	שטויות - nonsense	מעניינים (pl) - interesting	גובה - height
	שפת (of) - edge	צעירים (pl) - young	לפי - according to
כמה מילים על מילה	דורות - generations		
תרמיל - satchel, bag; pod	משתנים (pl) - changing	<u>עמוד 10</u>	<u>עמוד 9</u>
מאיתנו - of us	שם לב - noticed, paid attention	העצה הטובה של הסבתא	שמרו מרחק
אפונה - peas	רגיל - used to	עצה - advice	שימרו - keep, maintain (pl)
זרעים - seeds	תרבות - culture	נער מתבגר - teenage boy	מרחק - distance
צמחים - plants	הבדל - difference	הרגיש - felt	לא נעלם - hasn't
שלב - stage	לפעמים - sometimes	להסתדר - to manage	disappeared
מסויים - certain, specific	חוכמה - wisdom	הורים - parents	חברתי - social
נפתחים (pl) - open up	מצב - situation	פעמיים בשבוע - twice a week	מקורית (f) - original
נופלים (pl) - fall	לשכנע - to convince	ירקן - green grocer	רחפנים - drones
אדמה - ground, earth	קדאי - should, worthwhile	שכונתי -	יצרו - created, formed (pl)
	כמובן - of course	(of the) neighborhood	זוג - couple
	צעד - step, move	לסדר - organize	חצים - arrows
	לנסות - to try	חנות - store	מסמנים (pl) - indicate, signal
	מאמינה (f) - believe	משלוחים - deliveries	

סבתא פאט לא עוצרת...	רבע - quarter	מקווה (f) - hope	קצר ולעניין
מוכרת (f) - known	לפתח - to develop	מרגישה (f) - feel	קבוצת (of) - group
בזכות - thanks to	זבובים - flies		איים - islands
מבצע - campaign	דבורים - bees	ההר מפחיד את האינדונזים	מושבות - colonies
אישי - personal		מפחיד - scares	מוגנות (f, pl) - protected
ניקוי - cleaning	מסתורין במוזיאון המדע	הר געש - volcano	מוקשים - mines
חופים - beaches	עזרה - help	להתפרץ - to erupt	קלים - lightweight
מצב - situation	ציבור - public	אפר - ash	מדי - too
מחשבה - thought	מחסני (of) - storage rooms	מכסים (pl) - covering	להפעיל - to activate, set off
הולכת - going	שימשו (pl) - used, served	נרחבים (pl) - widespread	להסתובב - to wander around
להפסיק - to stop	במקרה - by chance	חקלאים - farmers	מוח - brain
מידי - immediate	פריטים - objects	לקטוף - to pick, harvest	חמצן - oxygen
השפעה - influence	הגיוני - logical	שלטונות - authorities	נזק - damage
הצטרפו (pl) - joined	מבוגרים - elderly people	לפנות - to evacuate	טיפול - treatment
תופעה - phenomenon	דומה - similar	סכנת (of) - danger	יקר - expensive
התפרסמה (f) - became famous	כפית - teaspoon		קירחים - bald people
	מוזרה (f) - strange, odd	<u>עמוד 13</u>	תמוננים - octopuses
השפעה רומית	כלים - tools	גם לכלבים יש זכויות	חפצים - objects
השפעה - influence	מנעול - lock	זכויות - rights	מבריקים (pl) - shiny
חזקה (f) - strong	מגדיל - increases	שרת - minister (f)	מסדרים (pl) - arrange
אזור - area	מכונת תפירה - sewing machine	חקלאות - agriculture	
תיכון - Mediterranean	מחשב - is considered	הודיעה (f) - announced	<u>עמוד 12</u>
בנייה - construction	התקשרו (pl) (cmd.) - call	מעכשיו - from now on	כולם שואלים, למה?
עיצוב - design		לפחות - at least	למה - why; lama
נחשף - was uncovered	<u>עמוד 16</u>	פעמיים ביום - twice a day	הפגנות - protests
בור - pit	האם האופנה משתנה...	למשך (of) - for (duration of)	אלימות - violence, brutality
ייצור - production, making of	אופנה - fashion	צעצועים - toys	סוג - type
רוטב - sauce	משתנה (f) - is changing	בעלי (of) - owners	טיפולית (f) - therapeutic
אזור - area	השפיעה (f) - affected	לא מסכימים (pl) - don't agree	פחדים - anxieties
אגב - by the way	תחומים - areas	מתאים - appropriate, right	יתקפו (pl) - will attack
תהליך - process	לפחות - at least	והצלמת היא... החיפושית	מחבקת (f) - hugging
ריח - smell, odor	הוראות - instructions	צלמת (f) - photographer	היסטוריה בכדורגל העולמי
לא נעים - unpleasant	צוות - crew	חיפושית - beetle	קבוצת (of) - team
	אוויר - air	זעירה (f) - miniature	מפליא - astounding
	יצטרכו (pl) - will need	גבה (f) - its back	אסור - forbidden
	הגנה - protective	לעקוב - to follow, track	מוותר - permitted
	עיצבה (f) - designed	נקודת מבט - view point	להמשיך - to continue
	חומרים - materials	חרקים - insects	החלטתי - I decided
	נוחים (pl) - comfortable	בוחרת (f) - chooses	להילחם - to fight
		משקל - weight	להאמין - to believe